

Závazná zmluva

číslo 2505/2001

uzavretá podľa § 409 a ďalších ustanovení Obchodného zákonníka

Článok 1

Zmluvné strany

Dodávateľ - predávajúci: BDSR spol. s r.o.
Kuzmányho 43
040 01 Košice
IČO: 31 708 099
DIČ: 31 708 099/695
Bankové spojenie: Poštová banka a.s.
číslo účtu: 2101470/6500
štatutárni zástupcovia: MUDr. Richard Veselý
MVDr. Michal Kopka, CSc.

Odberateľ - kupujúci: FN Bratislava
Mickiewiczova 13
813 69 Bratislava
IČO: 165531
Bankové spojenie: VÚB-centrum
číslo účtu: 26234-112/0200
štatutárni zástupcovia: MUDr. Vladimír Mazanec, MBA.
riaditeľ

Článok 2

Predmet kúpnej zmluvy

Predmetom kúpnej zmluvy je jednorázová dodávka a inštalácia tovaru - prístroja na selekciu T buniek - CliniMACS.

Medicínske, technické a funkčné špecifikácie tovaru sú uvedené v prílohe č. 1 záväznej zmluvy, ktorá tvorí jej neoddeliteľnú súčasť.

Článok 3

Doba trvania kúpnej zmluvy

Doba trvania kúpnej zmluvy je do úplného splatenia kúpnej ceny tovaru.

Článok 4

Spôsob plnenia kúpnej zmluvy

- Povinnosti predávajúceho

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar v odbernom mieste.

Predávajúci je povinný dodať tovar kupujúcemu do odberného miesta najneskôr do 5 týždňov odo dňa podpisu tejto zmluvy. V prípade ak predávajúci nedodrží tento termín, kupujúci má právo uplatniť voči predávajúcemu sankciu za oneskorenú dodávku podľa platnej legislatívy.

Predávajúci je povinný do 15 dní po uskutočnení dodávky vyhotoviť kupujúcemu daňový doklad (faktúru) za uskutočnené plnenie.

- Povinnosti kupujúceho

Kupujúci je povinný prevziať tovar v odbernom mieste a zaplatiť predávajúcemu kúpnu cenu v súlade s platobnými podmienkami uvedenými v tejto zmluve.

Kupujúci potvrdí prevzatie tovaru dodávateľovi, alebo ním poverenému dopravcovi, na dodacom liste. Prevzatím tovaru prechádza vlastnícke právo k tovaru na kupujúceho.

Kupujúci sa zaväzuje, že nebude s tovarom inak ďalej obchodovať. V prípade nesplnenia tohoto záväzku je povinný uhradiť predávajúcemu spôsobenú škodu.

Článok 5

Miesto plnenia kúpnej zmluvy

Miestom plnenia kúpnej zmluvy je sídlo kupujúceho: FN Bratislava, Klinika hematológie a transfuziológie, Partizánska 4, Bratislava III.

Článok 6

Čas plnenia

Plnenie kúpnej zmluvy začína plynúť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a končí úplným splatením kúpnej ceny tovaru.

Článok 7

Kúpna cena

Kúpna cena za predmet kúpnej zmluvy je:

bez DPH	1 242 950,- Sk
10% DPH	124 295,- Sk
Spolu s DPH	1 367 245,- Sk

Predávajúci a kupujúci sa dohodli na nasledujúcich splátkach:

1.splátka po podpise zmluvy	124 295,-Sk
2.splátka do 90 dní	1 242 950,-Sk

V kúpnej cene sú zahrnuté všetky náklady spojené s dodávkou tovaru do miesta plnenia, jeho inštalácia a uvedenie do prevádzky.

V kúpnej cene je ďalej zahrnuté:

- hĺbkové zaškolenie pre pracovníkov kupujúceho aplikačným špecialistom so zameraním na potreby užívateľa
- **dve kompletne sady reagensí a separačných kolón v celkovej sume 358 524 ,-Sk zdarma**
- reagensie a separačné kolóny potrebné pre zaškolenie personálu kupujúceho

Článok 8

Platobné podmienky a podmienky úpravy ceny

Právo na zaplatenie kúpnej ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku vrátane vystavenia faktúry. Faktúra je splatná podľa podmienok v nej uvedených.

Za deň úhrady záväzku sa na účely tejto zmluvy považuje deň odpísania dlžnej sumy z účtu dlžníka.

Účastníci zmluvy akceptujú zmenu ceny (jej zvýšenie i zníženie) v prípade legislatívnych zmien uskutočnených po podpísaní zmluvy (napr. zmena sadzieb DPH, cla a podobne), alebo v prípade zmeny kurzu Sk voči EUR.

Podmienkou zmeny ceny je rokovanie oboch zmluvných strán, výsledkom ktorého bude písomný dodatok ku kúpnej zmluve. K tomuto rokovaniu musia obe zmluvné strany pristúpiť bezodkladne a v prijatom dodatku budú rešpektovať ustanovenia predošlého odseku.

Článok 9

Odovzdanie a prebratie tovaru

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar v odbernom mieste.

Odberným miestom pre dodávku tovaru je sídlo kupujúceho: FN Bratislava, Klinika hematológie a transfuziológie, Partizánska 4, Bratislava III.

Predávajúci sa zaväzuje odovzdať tovar do užívania v prevádzky schopnom stave a spísať protokol o jeho odovzdaní a prevzatí do trvalého užívania.

Článok 10

Vlastnícke vzťahy

Vlastnícke právo k tovaru nadobúda kupujúci po odovzdaní a prebraní tovaru.

Článok 11

Spôsob vybavovania reklamácií

Predávajúci ručí kupujúcemu, že dodávaný tovar zodpovedá deklarovanej kvalite a vyhotoveniu, v akom bol deklarovaný výrobcom a predávajúcim pri uzatváraní tejto zmluvy. Počas záručnej doby, ktorá predstavuje obdobie dvoch rokov, predávajúci zabezpečí

kupujúcemu bezplatný záručný servis (náhradné diely a práca). Predávajúci garantuje nástup na servisnú opravu do 24 hodín od obdržania písomnej, alebo faxovej výzvy. Pred skončením záručnej doby sa predávajúci zaväzuje vykonať preventívnu prehliadku prístroja.

Zjavné vady zistené pri odovzdávaní a preberaní tovaru je kupujúci povinný reklamovať ihneď, najneskôr však do 10 dní od prevzatia tovaru. V prípade zjavných väd má kupujúci právo neprevziať dodávku. Reklamáciu je povinný uplatniť písomne s podrobným popisom reklamovaných väd, a to najneskôr do 15 dní od zistenia vady.

Záruka sa nevzťahuje na prípady, kedy sú poruchy spôsobené neodborným zásahom, mechanickým poškodením, živelnou pohromou, alebo nedodržaním prevádzkových podmienok, predpísaných postupov a návodu na použitie. V týchto prípadoch bude zabezpečená oprava na náklady kupujúceho.

Článok 12

Návrh podmienok pozáručného servisu

Podmienky pozáručného servisu budú predmetom osobitnej zmluvy. Predávajúci sa v tejto zmluve zaviazuje vykonávať pozáručný servis počas obdobia minimálne desiatich rokov.

Odpлата za vykonanie servisného zákroku bude predstavovať hodinovú mzdu technika, kilometrovné podľa platného zákona a náhradu času straveného cestovaním na miesto zásahu. Predávajúci taktiež ponúka možnosť paušálneho servisu.

Článok 13

Zodpovednosť za škody vrátane škôd tretím osobám

Prístroj CliniMACS je certifikovaný SKTC-101 Nová Dubnica. Predávajúci nesie zodpovednosť za škody v zmysle platnej slovenskej legislatívy.

Článok 14

Porušenie zmluvných povinností a jeho následky

Ak predávajúci nedodrží termín pre dodávku tovaru určený touto zmluvou alebo vôbec nesplní dodávku, kupujúci má právo uplatniť voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z kúpnej ceny za každý deň omeškania s plnením dodávky. Pokiaľ omeškanie bude trvať viac ako 15 dní, kupujúci má právo bez ďalšieho odstúpiť od tejto zmluvy z dôvodu jej porušenia v podstatnej časti zo strany predávajúceho.

Ak kupujúci odmietne prevziať tovar alebo iným spôsobom znemožní predávajúcemu splniť dodávku tovaru, má predávajúci právo postupovať v zmysle platnej legislatívy.

Ak je kupujúci v omeškaní s úhradou faktúry, má predávajúci právo uplatniť voči nemu úroky z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania s úhradou dlhu.

Článok 15
Záverečné ustanovenia

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

Zmeniť obsah zmluvy možno len po vzájomnom súhlase zmluvných strán formou písomného dodatku k tejto zmluve.

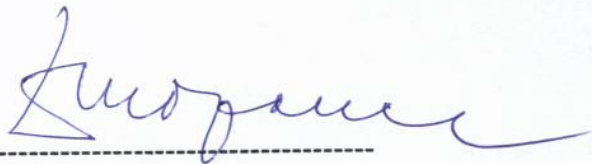
Spory budú zmluvné strany riešiť predovšetkým dohodou mimosúdnou cestou. Prípadné súdne spory budú riešené príslušným súdom v mieste sídla kupujúceho/predávajúceho.

Pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka.

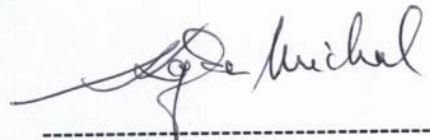
Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch v jazyku slovenskom s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží 2 exempláre.

Zmluvné strany potvrdzujú svojimi podpismi, že ustanoveniam tejto zmluvy porozumeli, vyjadrujú ich slobodnú vôľu a zaväzujú sa ich dobrovoľne plniť.

V Bratislave 10.7.2001



MUDr. Vladimír Mazanec, MBA.
riaditeľ FN Bratislava
FAKULTNÁ NEMOCNICA
BRATISLAVA
RIADITEĽSTVO
813 69 Bratislava, Mickiewiczova 13



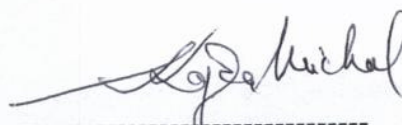
MVDr. Michal Kopka, Csc.
konateľ BDSR s.r.o.



Príloha č. 1 k záväznej zmluve č. 2505/2001

CLINIMACS – FUNKČNÁ, MEDICÍNSKA A TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

- Elektromechanický, plne automatický prístroj, ktorý slúži na separáciu určitých typov buniek zo zmiešanej bunkovej populácie.
- Základnými komponentmi prístroja sú následovné časti: integrovaný počítač, magnetická separačná jednotka, peristaltické čerpadlo, kvapalinový senzor a ventily.
- Integrovaný mikropočítač kontroluje všetky elektromechanické komponenty a riadi činnosť prístroja počas procesu separácie.
- Klávesnica a displej umožňujú operátorovi nastavenie prístroja a monitorovanie automatických operácií.
- Magnetická separačná jednotka obsahuje vymeniteľný permanentný magnet a držiak selekčnej kolóny.
- Peristaltické čerpadlo kontroluje počas celého procesu selekcie prúdenie jednotlivých roztokov.
- Kvapalinový senzor monitoruje prúd značenej bunkovej suspenzie.
- Jedenásť ventilov umožňuje riadiť kontrolovaný prúd roztokov a bunkovej suspenzie počas procedúry.
- Počítačový softvér ponúka operátorovi možnosť voľby rôznych programov selekcie.
- K separácii požadovaného druhu buniek dochádza na magnetickom princípe. Bunky sa značia superparamagnetickými železo-dextránovými časticami submikroskopickej veľkosti (priemerná veľkosť je 50nm), ktoré sú kovalentne konjugované k anti-human CD34 protilátke. Nebol zistený žiadny nežiadúci efekt častíc na izolované bunky. Magneticky označené bunky sa zachytávajú v separačnej kolóne. Z kolóny sa požadované bunky získavajú premývaním.
- Prístroj umožňuje pozitívnu aj negatívnu selekciu.
- Magnetická separácia trvá menej ako jednu hodinu.
- Kompletná CD34 separácia trvá menej ako tri hodiny.
- Priemerná výťažnosť buniek predstavuje 92%, čistota 96%.
- Požadované napätie: 100-240 V
- Odporúča sa použitie vyrovnávača napätia UPS 1400I
- Spotreba elektrickej energie: 180 W
- Frekvencia: 50/60 Hz
- Prevádzkové podmienky: od +10°C do +30°C, vlhkosť vzduchu: od 0% do 85%
- Rozmery: 70cm x 60cm x 90-140cm



MVDr. Michal Kopka, Csc.



9/9

FAKULTNÁ NEMOCNICA BRATISLAVA
Mickiewiczova 13, 813 69 Bratislava
PRÁVNY ODBOR.

Tel.: 00421/7/52921634

Fax: 00421/7/57 290 612

Titl.

BDSR spol. s.r.o

Kuzmányho 43

040 01 Košice 1

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

Vybavuje

Bratislava

141/2001/855

Koniková/52 92 16 34

12. 07.2001

Vec

Záväzná zmluva číslo 2505/2001 – zaslanie.

V prílohe Vám predkladám 2 rovnopisy – originály Závaznej zmluvy č. 2505/2001 zo dňa 10. 07. 2001, uzatvorenej medzi FN Bratislava a BDSR spol. s.r.o.

S pozdravom

JUDr. Dagmar Malinovská
vedúca právneho odboru

FAKULTNÁ NEMOCNICA BRATISLAVA
PRÁVNE ODDELENIE
813 69 Bratislava, Mickiewiczova 13

13 -07- 2001
EXPEDOVANÉ

9/9

FAKULTNÁ NEMOCNICA BRATISLAVA
Mickiewiczova 13, 813 69 Bratislava
PRÁVNY ODBOR

Tel. číslo: 52 92 16 34

Dátum: 12. 07. 2001

Naša značka: 141/2001/850

Vec

Zaslanie kúpnej zmluvy.

V prílohe Vám predkladáme kópiu Závaznej zmluvy číslo 2505/2001, ktorej predmetom je kúpa prístroja na selekciu T buniek zo dňa 10. 07. 2001, uzatvorenú medzi FN Bratislava a BDSR spol. s.r.o.

S pozdravom

1 príloha

JUDr. Dagmar Malinovská
vedúca právneho odboru

FAKULTNÁ NEMOCNICA BRATISLAVA
PRÁVNE ODDELENIE
813 69 Bratislava, Mickiewiczova 13

ROZDEĽOVNÍK:

1. Ekonomický úsek
Ing. Viola Šuniková, námestníčka ekonomického úseku
2. Finančná účtáreň
p. Monika Lábodiová, vedúca finančnej účtárne
3. Obchodný odbor
p. Mária Dobiášová, vedúca obchodného odboru



Závazná zmluva

číslo 2505/2001

uzavretá podľa § 409 a ďalších ustanovení Obchodného zákonníka

Článok 1

Zmluvné strany

Dodávateľ - predávajúci: BDSR spol. s r.o.
Kuzmányho 43
040 01 Košice
IČO: 31 708 099
DIČ: 31 708 099/695
Bankové spojenie: Poštová banka a.s.
číslo účtu: 2101470/6500
štatutárni zástupcovia: MUDr. Richard Veselý
MVDr. Michal Kopka, CSc.

Odberateľ - kupujúci: FN Bratislava
Mickiewiczova 13
813 69 Bratislava
IČO: 165531
Bankové spojenie: VÚB-centrum
číslo účtu: 26234-112/0200
štatutárni zástupcovia: MUDr. Vladimír Mazanec, MBA.
riaditeľ

Článok 2

Predmet kúpnej zmluvy

Predmetom kúpnej zmluvy je jednorázová dodávka a inštalácia tovaru - prístroja na selekciu T buniek - CliniMACS.

Medicínske, technické a funkčné špecifikácie tovaru sú uvedené v prílohe č. 1 záväznej zmluvy, ktorá tvorí jej neoddeliteľnú súčasť.

Článok 3

Doba trvania kúpnej zmluvy

Doba trvania kúpnej zmluvy je do úplného splatenia kúpnej ceny tovaru.

Článok 4 Spôsob plnenia kúpnej zmluvy

- Povinnosti predávajúceho

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar v odbernom mieste.

Predávajúci je povinný dodať tovar kupujúcemu do odberného miesta najneskôr do 5 týždňov odo dňa podpisu tejto zmluvy. V prípade ak predávajúci nedodrží tento termín, kupujúci má právo uplatniť voči predávajúcemu sankciu za oneskorenú dodávku podľa platnej legislatívy.

Predávajúci je povinný do 15 dní po uskutočnení dodávky vyhotoviť kupujúcemu daňový doklad (faktúru) za uskutočnené plnenie.

- Povinnosti kupujúceho

Kupujúci je povinný prevziať tovar v odbernom mieste a zaplatiť predávajúcemu kúpnu cenu v súlade s platobnými podmienkami uvedenými v tejto zmluve.

Kupujúci potvrdí prevzatie tovaru dodávateľovi, alebo ním poverenému dopravcovi, na dodacom liste. Prevzatím tovaru prechádza vlastnícke právo k tovaru na kupujúceho.

Kupujúci sa zaväzuje, že nebude s tovarom inak ďalej obchodovať. V prípade nesplnenia tohoto záväzku je povinný uhradiť predávajúcemu spôsobenú škodu.

Článok 5 Miesto plnenia kúpnej zmluvy

Miestom plnenia kúpnej zmluvy je sídlo kupujúceho: FN Bratislava, Klinika hematológie a transfuziológie, Partizánska 4, Bratislava III.

Článok 6 Čas plnenia

Plnenie kúpnej zmluvy začína plynúť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a končí úplným splatením kúpnej ceny tovaru.

Článok 7 Kúpna cena

Kúpna cena za predmet kúpnej zmluvy je:

bez DPH	1 242 950,- Sk
10% DPH	124 295,- Sk
Spolu s DPH	1 367 245,- Sk

Predávajúci a kupujúci sa dohodli na nasledujúcich splátkach:

1.splátka po podpise zmluvy	124 295 ,-Sk
2.splátka do 90 dní	1 242 950 ,-Sk

V kúpnej cene sú zahrnuté všetky náklady spojené s dodávkou tovaru do miesta plnenia, jeho inštalácia a uvedenie do prevádzky.

V kúpnej cene je ďalej zahrnuté:

- hĺbkové zaškolenie pre pracovníkov kupujúceho aplikačným špecialistom so zameraním na potreby užívateľa
- **dve kompletne sady reagensí a separačných kolón v celkovej sume 358 524 ,-Sk zdarma**
- reagensie a separačné kolóny potrebné pre zaškolenie personálu kupujúceho

Článok 8

Platobné podmienky a podmienky úpravy ceny

Právo na zaplatenie kúpnej ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku vrátane vystavenia faktúry. Faktúra je splatná podľa podmienok v nej uvedených.

Za deň úhrady záväzku sa na účely tejto zmluvy považuje deň odpísania dlžnej sumy z účtu dlžníka.

Účastníci zmluvy akceptujú zmenu ceny (jej zvýšenie i zníženie) v prípade legislatívnych zmien uskutočnených po podpísaní zmluvy (napr. zmena sadzieb DPH, cla a podobne), alebo v prípade zmeny kurzu Sk voči EUR.

Podmienkou zmeny ceny je rokovanie oboch zmluvných strán, výsledkom ktorého bude písomný dodatok ku kúpnej zmluve. K tomuto rokovaniu musia obe zmluvné strany pristúpiť bezodkladne a v prijatom dodatku budú rešpektovať ustanovenia predošlého odseku.

Článok 9

Odobranie a prebratie tovaru

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar v odbernom mieste.

Odberným miestom pre dodávku tovaru je sídlo kupujúceho: FN Bratislava, Klinika hematológie a transfuziológie, Partizánska 4, Bratislava III.

Predávajúci sa zaväzuje odovzdať tovar do užívania v prevádzky schopnom stave a spísať protokol o jeho odovzdaní a prevzatí do trvalého užívania.

Článok 10

Vlastnícke vzťahy

Vlastnícke právo k tovaru nadobúda kupujúci po odovzdaní a prebraní tovaru.

Článok 11

Spôsob vybavovania reklamácií

Predávajúci ručí kupujúcemu, že dodávaný tovar zodpovedá deklarovanej kvalite a vyhotoveniu, v akom bol deklarovaný výrobcom a predávajúcim pri uzatváraní tejto zmluvy. Počas záručnej doby, ktorá predstavuje obdobie dvoch rokov, predávajúci zabezpečí

kupujúcemu bezplatný záručný servis (náhradné diely a práca). Predávajúci garantuje nástup na servisnú opravu do 24 hodín od obdržania písomnej, alebo faxovej výzvy. Pred skončením záručnej doby sa predávajúci zaväzuje vykonať preventívnu prehliadku prístroja.

Zjavné vady zistené pri odovzdávaní a preberaní tovaru je kupujúci povinný reklamovať ihneď, najneskôr však do 10 dní od prevzatia tovaru. V prípade zjavných väd má kupujúci právo neprevziať dodávku. Reklamáciu je povinný uplatniť písomne s podrobným popisom reklamovaných väd, a to najneskôr do 15 dní od zistenia vady.

Záruka sa nevzťahuje na prípady, kedy sú poruchy spôsobené neodborným zásahom, mechanickým poškodením, živelnou pohromou, alebo nedodržaním prevádzkových podmienok, predpísaných postupov a návodu na použitie. V týchto prípadoch bude zabezpečená oprava na náklady kupujúceho.

Článok 12

Návrh podmienok pozáručného servisu

Podmienky pozáručného servisu budú predmetom osobitnej zmluvy. Predávajúci sa v tejto zmluve zaväzuje vykonávať pozáručný servis počas obdobia minimálne desiatich rokov.

Odplata za vykonanie servisného zákroku bude predstavovať hodinovú mzdu technika, kilometrovné podľa platného zákona a náhradu času straveného cestovaním na miesto zásahu.

Predávajúci taktiež ponúka možnosť paušálneho servisu.

Článok 13

Zodpovednosť za škody vrátane škôd tretím osobám

Prístroj CliniMACS je certifikovaný SKTC-101 Nová Dubnica. Predávajúci nesie zodpovednosť za škody v zmysle platnej slovenskej legislatívy.

Článok 14

Porušenie zmluvných povinností a jeho následky

Ak predávajúci nedodrží termín pre dodávku tovaru určený touto zmluvou alebo vôbec nesplní dodávku, kupujúci má právo uplatniť voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z kúpnej ceny za každý deň omeškania s plnením dodávky. Pokiaľ omeškanie bude trvať viac ako 15 dní, kupujúci má právo bez ďalšieho odstúpiť od tejto zmluvy z dôvodu jej porušenia v podstatnej časti zo strany predávajúceho.

Ak kupujúci odmietne prevziať tovar alebo iným spôsobom znemožní predávajúcemu splniť dodávku tovaru, má predávajúci právo postupovať v zmysle platnej legislatívy.

Ak je kupujúci v omeškaní s úhradou faktúry, má predávajúci právo uplatniť voči nemu úroky z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania s úhradou dlhu.

Článok 15
Záverečné ustanovenia

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

Zmeniť obsah zmluvy možno len po vzájomnom súhlase zmluvných strán formou písomného dodatku k tejto zmluve.

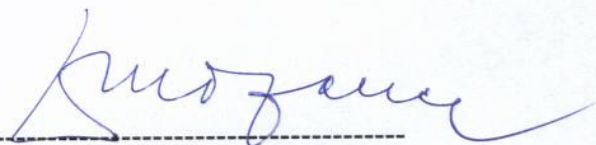
Spory budú zmluvné strany riešiť predovšetkým dohodou mimosúdnou cestou. Prípadné súdne spory budú riešené príslušným súdom v mieste sídla kupujúceho/predávajúceho.

Pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka.

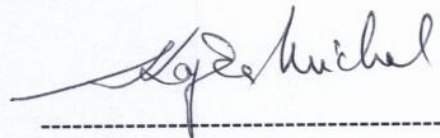
Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch v jazyku slovenskom s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží 2 exempláre.

Zmluvné strany potvrdzujú svojimi podpismi, že ustanoveniam tejto zmluvy porozumeli, vyjadrujú ich slobodnú vôľu a zaväzujú sa ich dobrovoľne plniť.

V Bratislave 10.7.2001



MUDr. Vladimír Mazanec, MBA.
riaditeľ FN Bratislava
FAKULTNÁ NEMOCNICA
BRATISLAVA
RIADITEĽSTVO
813 69 Bratislava, Mickiewiczova 1



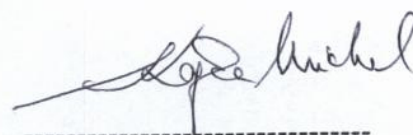
MVDr. Michal Kopka, Csc.
konateľ BDSR s.r.o.



Príloha č. 1 k záväznej zmluve č. 2505/2001

CLINIMACS – FUNKČNÁ, MEDICÍNSKA A TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

- Elektromechanický, plne automatický prístroj, ktorý slúži na separáciu určitých typov buniek zo zmiešanej bunkovej populácie.
- Základnými komponentmi prístroja sú nasledovné časti: integrovaný počítač, magnetická separačná jednotka, peristaltické čerpadlo, kvapalinový senzor a ventily.
- Integrovaný mikropočítač kontroluje všetky elektromechanické komponenty a riadi činnosť prístroja počas procesu separácie.
- Klávesnica a displej umožňujú operátorovi nastavenie prístroja a monitorovanie automatických operácií.
- Magnetická separačná jednotka obsahuje vymeniteľný permanentný magnet a držiak selekčnej kolóny.
- Peristaltické čerpadlo kontroluje počas celého procesu selekcie prúdenie jednotlivých roztokov.
- Kvapalinový senzor monitoruje prúd značenej bunkovej suspenzie.
- Jedenásť ventilov umožňuje riadiť kontrolovaný prúd roztokov a bunkovej suspenzie počas procedúry.
- Počítačový softvér ponúka operátorovi možnosť voľby rôznych programov selekcie.
- K separácii požadovaného druhu buniek dochádza na magnetickom princípe. Bunky sa značia superparamagnetickými železo-dextránovými časticami submikroskopickej veľkosti (priemerná veľkosť je 50nm), ktoré sú kovalentne konjugované k anti-human CD34 protilátke. Nebol zistený žiadny nežiadúci efekt častíc na izolované bunky. Magneticky označené bunky sa zachytávajú v separačnej kolóne. Z kolóny sa požadované bunky získavajú premývaním.
- Prístroj umožňuje pozitívnu aj negatívnu selekciu.
- Magnetická separácia trvá menej ako jednu hodinu.
- Kompletná CD34 separácia trvá menej ako tri hodiny.
- Priemerná výťažnosť buniek predstavuje 92%, čistota 96%.
- Požadované napätie: 100-240 V
- Odporúča sa použitie vyrovnávača napätia UPS 1400I
- Spotreba elektrickej energie: 180 W
- Frekvencia: 50/60 Hz
- Prevádzkové podmienky: od +10°C do +30°C, vlhkosť vzduchu: od 0% do 85%
- Rozmery: 70cm x 60cm x 90-140cm



MVDr. Michal Kopka, Csc.



FAKULTNÁ NEMOCNICA BRATISLAVA
Mickiewiczova 13, 813 69 Bratislava
PRÁVNÝ ODBOR.

Tel.: 00421/7/52921634

Fax: 00421/7/57 290 612

Titl.:

B D S R s.r.o

Kuzmányho 43

040 01 Košice 1

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo
141/2001/817

Vybavuje
Koníková/52 92 16 34

Bratislava
4. 7. 2001

VEC

Predloženie originálu zmluvy.

V súlade s vyhodnotením verejnej súťaže na obstaranie 1 kusa prístroja na selekciu T buniek v zmysle § 36 zák. č. 263/1999 Z.z. o verejnom obstarávaní Vás žiadame, aby ste predložili ďalšie exempláre – originály zmluvy, ktorej návrh ste predložili do súťaže. Vami podpísaná zmluva v potrebnom množstve rovnopisov bude v zákonom stanovenej lehote prijatá.

Zmluvy žiadame predložiť na Právny odbor v lehote najneskôr do 10. 07. 2001. Termín žiadame bezpodmienečne dodržať.

S pozdravom

JUDr. Dagmar Malinovská
vedúca právneho odboru

FAKULTNÁ NEMOCNICA BRATISLAVA
PRÁVNE ODDELENIE
813 69 Bratislava, Mickiewiczova 13

LAST TRANSMISSION REPORT

Act.N.	0102	
Type	TX ECM	
Doc.N		
Dialled Number	00556255765	
Name		
Received Id	++421 95 6255765	
Date/Time	04-07-01	11:41
Duration	00:30	
Pages	01	
Result	OK	

Závazná zmluva

číslo 2505/2001

uzavretá podľa §409 a ďalších ustanovení Obchodného zákonníka

Článok 1

Zmluvné strany

Dodávateľ - predávajúci: BDSR spol. s r.o.
Kuzmányho 43
040 01 Košice
IČO: 31 708 099
DIČ: 31 708 099/695
Bankové spojenie: Poštová banka a.s.
číslo účtu: 2101470/6500
štatutárni zástupcovia: MUDr. Richard Veselý
MVDr. Michal Kopka, CSc.

Odberateľ - kupujúci: FN Bratislava
Mickiewiczova 13
813 69 Bratislava
IČO:
Bankové spojenie:
číslo účtu:
štatutárni zástupcovia: MUDr. Vladimír Mazanec, MBA.
riaditeľ

Článok 2

Predmet kúpnej zmluvy

Predmetom kúpnej zmluvy je jednorázová dodávka a inštalácia tovaru - prístroja na selekciu T buniek - CliniMACS.

Medicínske, technické a funkčné špecifikácie tovaru sú uvedené v prílohe č. 1 kúpnej zmluvy, ktorá tvorí jej neoddeliteľnú súčasť.

Článok 3

Doba trvania kúpnej zmluvy

Doba trvania kúpnej zmluvy je do úplného splatenia kúpnej ceny tovaru.

Článok 4

Spôsob plnenia kúpnej zmluvy

- Povinnosti predávajúceho

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar v odbernom mieste.

Predávajúci je povinný dodať tovar kupujúcemu do odberného miesta najneskôr do 6 týždňov odo dňa podpisu tejto zmluvy. V prípade ak predávajúci nedodrží tento termín, kupujúci má právo uplatniť voči predávajúcemu sankciu za oneskorenú dodávku podľa platnej legislatívy.

Predávajúci je povinný do 15 dní po uskutočnení dodávky vyhotoviť kupujúcemu daňový doklad (faktúru) za uskutočnené plnenie.

- Povinnosti kupujúceho

Kupujúci je povinný prevziať tovar v odbernom mieste a zaplatiť predávajúcemu kúpnu cenu v súlade s platobnými podmienkami uvedenými v tejto zmluve.

Kupujúci potvrdí prevzatie tovaru dodávateľovi, alebo ním poverenému dopravcovi, na dodacom liste. Prevzatím tovaru prechádza vlastnícke právo k tovaru na kupujúceho.

Kupujúci sa zaväzuje, že nebude s tovarom inak ďalej obchodovať. V prípade nesplnenia tohoto záväzku je povinný uhradiť predávajúcemu spôsobenú škodu.

Článok 5

Miesto plnenia kúpnej zmluvy

Miestom plnenia kúpnej zmluvy je FN Bratislava, Klinika hematológie a transfuziológie, Partizánska 4, Bratislava III.

Článok 6

Čas plnenia

Plnenie kúpnej zmluvy začína plynúť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a končí úplným splatením kúpnej ceny tovaru.

Článok 7

Kúpna cena

Kúpna cena za predmet kúpnej zmluvy je:

bez DPH	1 242 950,- Sk
10% DPH	124 295,- Sk
Spolu s DPH	1 367 245,- Sk

Predávajúci a kupujúci sa dohodli na nasledujúcich splátkach:

1. splátka po podpise zmluvy	124 295,-Sk
2. splátka do 90 dní	1 242 950,-Sk

V kúpnej cene sú zahrnuté všetky náklady spojené s dodávkou tovaru do miesta plnenia, jeho inštalácia a uvedenie do prevádzky.

V kúpnej cene je ďalej zahrnuté:

- hĺbkové zaškolenie pre pracovníkov kupujúceho aplikačným špecialistom so zameraním na potreby užívateľa.
- **dve kompletne sady reagensí a separačných kolón v celkovej sume 358 524 ,-Sk zdarma.**
- reagensie a separačné kolóny potrebné pre zaškolenie personálu kupujúceho.

Článok 8

Platobné podmienky a podmienky úpravy ceny

Právo na zaplatenie kúpnej ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku vrátane vystavenia faktúry. Faktúra je splatná podľa podmienok v nej uvedených.

Za deň úhrady záväzku sa na účely tejto zmluvy považuje deň odpísania dlžnej sumy z účtu dlžníka.

Účastníci zmluvy akceptujú zmenu ceny (jej zvýšenie i zníženie) v prípade legislatívnych zmien uskutočnených po podpísaní zmluvy (napr. zmena sadzieb DPH, cla a podobne), alebo v prípade zmeny kurzu Sk voči EUR.

Podmienkou zmeny ceny je rokovanie oboch zmluvných strán, výsledkom ktorého bude písomný dodatok ku kúpnej zmluve. K tomuto rokovaniu musia obe zmluvné strany pristúpiť bezodkladne a v prijatom dodatku budú rešpektovať ustanovenia predošlého odseku.

Článok 9

Odovzdanie a prebratie tovaru

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar v odbernom mieste.

Odberným miestom pre dodávku tovaru je sídlo kupujúceho:

Predávajúci sa zaväzuje odovzdať tovar do užívania v prevádzky schopnom stave a spísať protokol o jeho odovzdaní a prevzatí do trvalého užívania.

Článok 10

Vlastnícke vzťahy

Vlastnícke právo k tovaru nadobúda kupujúci po odovzdaní a prebraní tovaru.

Článok 11

Spôsob vybavovania reklamácií

Predávajúci ručí kupujúcemu, že dodávaný tovar zodpovedá deklarovanej kvalite a vyhotoveniu, v akom bol deklarovaný výrobcom a predávajúcim pri uzatváraní tejto zmluvy. Počas záručnej doby, ktorá predstavuje obdobie dvoch rokov, predávajúci zabezpečí kupujúcemu bezplatný záručný servis (náhradné diely a práca). Predávajúci garantuje nástup

na servisnú opravu do 24 hodín od obdržania písomnej, alebo faxovej výzvy. Pred skončením záručnej doby sa predávajúci zaväzuje vykonať preventívnu prehliadku prístroja.

Zjavné vady zistené pri odovzdávaní a preberaní tovaru je kupujúci povinný reklamovať ihneď, najneskôr však do 10 dní od prevzatia tovaru. V prípade zjavných väd má kupujúci právo neprevziať dodávku. Reklamáciu je povinný uplatniť písomne s podrobným popisom reklamovaných väd, a to najneskôr do 15 dní od zistenia vady.

Záruka sa nevzťahuje na prípady, kedy sú poruchy spôsobené neodborným zásahom, mechanickým poškodením, živelnou pohromou, alebo nedodržaním prevádzkových podmienok, predpísaných postupov a návodu na použitie. V týchto prípadoch bude zabezpečená oprava na náklady kupujúceho.

Článok 12

Návrh podmienok pozáručného servisu

Podmienky pozáručného servisu budú predmetom osobitnej zmluvy. Predávajúci sa v tejto zmluve zaviaže vykonávať pozáručný servis počas obdobia minimálne desiatich rokov. Odplata za vykonanie servisného zákroku bude predstavovať hodinovú mzdu technika, kilometrovné podľa platného zákona a náhradu času straveného cestovaním na miesto zásahu.

Predávajúci taktiež ponúka možnosť paušálneho servisu.

Článok 13

Zodpovednosť za škody vrátane škôd tretím osobám

Prístroj CliniMACS je certifikovaný SKTC-101 Nová Dubnica. Predávajúci nesie zodpovednosť za škody v zmysle platnej slovenskej legislatívy.

Článok 14

Porušenie zmluvných povinností a jeho následky

Ak predávajúci nedodrží termín pre dodávku tovaru určený touto zmluvou alebo vôbec nesplní dodávku, kupujúci má právo uplatniť voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z kúpnej ceny za každý deň omeškania s plnením dodávky. Pokiaľ omeškanie bude trvať viac ako 15 dní, kupujúci má právo odstúpiť od tejto zmluvy z dôvodu jej porušenia v podstatnej časti zo strany predávajúceho.

Ak kupujúci odmietne prevziať tovar alebo iným spôsobom znemožní predávajúcemu splniť dodávku tovaru, má predávajúci právo postupovať v zmysle platnej legislatívy.

Ak je kupujúci v omeškaní s úhradou faktúry, má predávajúci právo uplatniť voči nemu úroky z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania s úhradou dlhu.

Článok 15
Záverečné ustanovenia

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

Zmeniť obsah zmluvy možno len po vzájomnom súhlase zmluvných strán formou písomného dodatku k tejto zmluve.

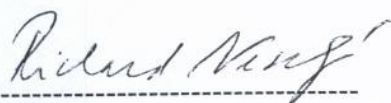
Spory budú zmluvné strany riešiť predovšetkým dohodou mimosúdnou cestou. Prípadné súdne spory budú riešené príslušným súdom v mieste sídla kupujúceho/predávajúceho.

Pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka.

Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch v jazyku slovenskom s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží 2 exempláre.

Zmluvné strany potvrdzujú svojimi podpismi, že ustanoveniam tejto zmluvy porozumeli, vyjadrujú ich slobodnú vôľu a zaväzujú sa ich dobrovoľne plniť.

MUDr. Vladimír Mazanec, MBA.
riaditeľ FN Bratislava



MUDr. Richard Veselý
riaditeľ BDSR s.r.o.

Príloha č. 1
k záväznej zmluve č. 2505/2001

CLINIMACS – FUNKČNÁ, MEDICÍNSKA A TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

- Elektromechanický, plne automatický prístroj, ktorý slúži na selekciu T buniek zo štepu krvotvorných buniek za účelom ich transplantácie.
- Základnými komponentmi prístroja sú následovné časti: integrovaný počítač, magnetická separačná jednotka, peristaltické čerpadlo, kvapalinový senzor a ventily.
- Integrovaný mikropočítač kontroluje všetky elektromechanické komponenty a riadi činnosť prístroja počas procesu separácie.
- Klávesnica a displej umožňujú operátorovi nastavenie prístroja a monitorovanie automatických operácií.
- Magnetická separačná jednotka obsahuje vymeniteľný permanentný magnet a držiak selekčnej kolóny.
- Peristaltické čerpadlo kontroluje počas celeho procesu selekcie prúdenie jednotlivých roztokov.
- Kvapalinový senzor monitoruje prúd značenej bunkovej suspenzie.
- Jedenásť ventilov umožňuje riadiť kontrolovaný prúd roztokov a bunkovej suspenzie počas procedúry.
- Počítačový softvér ponúka operátorovi možnosť voľby rôznych programov selekcie.
- K separácii požadovaného druhu buniek dochádza na magnetickom princípe. Bunky sa značia superparamagnetickými železo-dextránovými časticami submikroskopickej veľkosti (priemerná veľkosť je 50nm), ktoré sú kovalentne konjugované k anti-human CD34 protilátke. Nebol zistený žiadny nežiadúci efekt častíc na izolované bunky. Magneticky označené bunky sa zachytávajú v separačnej kolóne. Z kolóny sa požadované bunky získavajú premývaním.
- Prístroj umožňuje pozitívnu aj negatívnu selekciu.
- Magnetická separácia trvá menej ako jednu hodinu.
- Kompletná CD34 separácia trvá menej ako tri hodiny.
- Priemerná výťažnosť buniek predstavuje 92%, čistota 96%.
- Požadované napätie: 100-240 V
- Odporúča sa použitie záložného zdroja UPS 1400I
- Spotreba elektrickej energie: 180 W
- Frekvencia: 50/60 Hz
- Prevádzkové podmienky: od +10°C do +30°C, vlhkosť vzduchu: od 0% do 85%
- Rozmery: 70cm x 60cm x 90-140cm

Rudolf Nagy